

PROJEKT UMOWY

zawarta w dniu r. w Pile pomiędzy Gminą Piła, Plac Staszica 10, 64-920 Piła,

reprezentowaną przez zwanym dalej ZAMAWIAJĄCYM

a

..... zwanym dalej WYKONAWCĄ.

§ 1

Przedmiotem umowy jest:

Wykonanie Informatora inwestycyjnego Urzędu Miasta Piły „Zainwestuj w Pile” wraz z oddzielnymi fiszkami informacyjnymi w trzech wersjach językowych: polskiej, angielskiej i niemieckiej.

1. Informator

- format: A4
- objętość: 12 stron z okładką
- papier: kreda mat
- uszlachetnienia: lakier UV punktowy
- gramatura papieru:
okładka – 250 g/m²
wnętrze – 135g/m²
- wewnętrzna tylna część okładki wyposażona w doklejoną na stałe kieszeń zdolną pomieścić do 10 szt. fiszek informacyjnych
- oprawa zeszytowa
- okładka i wnętrze nadruk dwustronny, pełen kolor
- nakład dla polskiej wersji językowej: 1000 egz.
- nakład dla angielskiej wersji językowej: 500 egz.
- nakład dla niemieckiej wersji językowej: 500 egz.

Wykonawca zapewnia nr ISBN dla każdej wersji językowej przedmiotu umowy

Zamawiający przekaze materiał merytoryczny przedmiotu umowy w polskiej wersji językowej, w postaci zapisu na płycie CD lub drogą elektroniczną na wskazany przez Wykonawcę adres e-mail.

2. Fiszka informacyjna

- ilość: 5 szt. zróżnicowanych informacyjnie
- format: dostosowany do kieszeni doklejonej do wewnętrznej tylnej okładki informatora
- gramatura: 160 g/m²
- papier: kreda mat
- uszlachetnienia: lakier UV punktowy
- nadruk dwustronny, pełen kolor
- nakład dla polskiej wersji językowej: 1000 egz. dla każdej fiszki
- nakład dla angielskiej wersji językowej: 500 egz. dla każdej fiszki
- nakład dla niemieckiej wersji językowej: 500 egz. dla każdej fiszki

Zamawiający prześle materiał merytoryczny przedmiotu umowy w polskiej wersji językowej, w postaci zapisu na płycie CD lub drogą elektroniczną na wskazany przez Wykonawcę adres e-mail.

Specyfikacja Istotnych Warunków Zamówienia oraz oferta WYKONAWCY stanowią załączniki do niniejszej umowy.

§ 2

Wykonawca ponosi koszty:

- nowoczesnego i atrakcyjnego pod względem wizualnym opracowania graficznego i składu informatora i fiszek informacyjnych
- dokonania korekty tekstu
- wydruków próbnych, barwnych przedmiotu umowy
- pozyskania czcionki wymaganej przez Zamawiającego: HandelGothicEU oraz Calibri.
- pozyskania fotografii niezbędnych do uzupełnienia graficznego przedmiotu umowy
- tłumaczenia wersji anglojęzycznej i niemieckojęzycznej przedmiotu umowy
- dostarczenia do siedziby Zamawiającego przedmiotu umowy.

§ 3

1. WYKONAWCA nie ma prawa powierzenia wykonania przedmiotu umowy osobom trzecim bez pisemnej zgody ZAMAWIAJĄCEGO.
2. ZAMAWIAJĄCY prześle WYKONAWCY materiały niezbędne do wykonania przedmiotu umowy na płycie CD z lub drogą elektroniczną na wskazany przez Wykonawcę adres e-mail do dnia2011 r.
3. Wykonawca zobowiązany jest do przedłożenia ostatecznej wersji wydruku przedmiotu umowy do2011 r. Akceptacja wymaga formy pisemnej.

§ 4

1. WYKONAWCA po wykonaniu przedmiotu umowy zobowiązany jest rozliczyć się z materiałów udostępnionych przez ZAMAWIAJĄCEGO.
2. WYKONAWCA oświadcza, że nie wykorzysta powierzonych materiałów do innych celów.

§ 5

Termin wykonania przedmiotu umowy określonego w § 1 strony ustalają do dnia **4 kwietnia 2011 r.**

§ 6

1. ZAMAWIAJĄCY otrzyma przedmiot umowy do dnia **5 kwietnia 2011 r.**, w siedzibie Urzędu Miasta Piły, Plac Staszica 10.
2. Osobą wskazaną do odbioru przedmiotu umowy jest Zastępca Dyrektora Wydziału Rozwoju i Funduszy Europejskich Urzędu Miasta Piły. Podstawą do odbioru przedmiotu umowy będzie protokół zdawczo-odbiorczy.
3. W momencie odbioru przedmiotu umowy przez ZAMAWIAJĄCEGO, WYKONAWCA przenosi nieodpłatnie na ZAMAWIAJĄCEGO autorskie prawa majątkowe informatora oraz fiszek informacyjnych w zakresie następujących pól eksploatacji:
 - utrwalanie i zwielokrotnianie – wytwarzanie określoną techniką, w tym techniką drukarską, reprograficzną, fotograficzną, zapis magnetyczny, cyfrowy;
 - rozpowszechnianie poprzez publiczne wystawienie, wyświetlenie, odtworzenie oraz nadawanie i reemitowanie,
 - dokonywanie zmian polegających na aktualizacji zawartych informacji, wymianie elementów graficznych, zmianie kompozycji.
 - WYKONAWCA przenosi autorskie prawa majątkowe do przedmiotu umowy bez ograniczeń czasowych.
 - Przeniesienie autorskich praw majątkowych upoważnia ZAMAWIAJĄCEGO do korzystania z przedmiotu umowy w całości jak i z poszczególnych jego fragmentów w zakresie ww. pól eksploatacji.
 - wraz z przeniesieniem nieodpłatnie autorskich praw majątkowych WYKONAWCA przekaze ZAMAWIAJĄCEMU oryginał przedmiotu umowy, na nośniku elektronicznym CD lub DVD, w formie plików otwartych, umożliwiające nanoszenie wszelkich zmian w tekście i grafice informatora oraz fiszek informacyjnych.
4. Podstawą płatności za realizację przedmiotu umowy będzie poprawnie wystawiona faktura przez Wykonawcę, w oparciu o podpisany przez strony protokół zdawczo-odbiorczy.
5. Zamawiający zobowiązuje się zapłacić należność wynikającą z faktury o której mowa powyżej, przelewem na konto Wykonawcy wskazane na fakturze, w terminie 14 dni od otrzymania poprawnie wystawionej faktury.

6. Za opóźnienie w zapłacie należności wynikających z faktur naliczane będą odsetki ustawowe.

§ 7

1. WYKONAWCA po wykonaniu i dostarczeniu przedmiotu umowy zgodnie z terminem określonym w § 5 i § 6 otrzyma wynagrodzenie od ZAMAWIAJĄCEGO w kwocie zł. brutto (słownie:). Kwota podatku VAT zgodna z obowiązującymi przepisami prawa z wykonaną usługę.
2. Wynagrodzenie za wykonanie przedmiotu umowy płatne będzie przelewem po odbiorze informatora i fiszek informacyjnych, zgodnie z wymaganymi terminami zakończenia prac określonymi w § 5 i § 6, w terminie 14 dni od daty przyjęcia przez ZAMAWIAJĄCEGO poprawnie wystawionej faktury na: Gmina Piła, Plac Staszica 10, 64-920 Piła, NIP: 764-26-14-167. Płatność będzie realizowana ze środków: dział 750 rozdział 75075 § 4300.

§ 8

1. W przypadku zwłoki w realizacji umowy WYKONAWCA zapłaci ZAMAWIAJĄCEMU kary umowne za każdy dzień zwłoki w wysokości 0,05% od kwoty brutto określonej w § 7 pkt 1.
2. ZAMAWIAJĄCEMU przysługuje ponadto prawo dochodzenia odszkodowania na zasadach ogólnych prawa cywilnego, jeżeli poniesiona szkoda przekroczy wysokość zastrzeżonych kar umownych.
3. ZAMAWIAJĄCY może odstąpić od umowy w przypadku nie zatwierdzenia ostatecznej wersji wydruku próbnego oraz gdy zwłoka w wykonaniu przedmiotu umowy przekracza 21 dni od terminu wykonania określonego w § 5 i § 6 z jednoczesnym zachowaniem prawa do zastrzeżonych wyżej kar umownych. W takim przypadku kary przysługują do dnia rozwiązania umowy.

§ 9

Jeżeli WYKONAWCA wykona przedmiot umowy w sposób wadliwy albo sprzeczny z umową, ZAMAWIAJĄCY może żądać usunięcia tych wad, wyznaczając w tym celu WYKONAWCY odpowiedni termin z zagrożeniem, że po bezskutecznym upływie wyznaczonego terminu może od umowy odstąpić.

§ 10

W sprawach nieuregulowanych w niniejszej umowie zastosowanie będą miały przepisy kodeksu cywilnego, przepisy ustawy Prawo zamówień publicznych oraz przepisy ustawy o prawie autorskim i prawach pokrewnych.

§ 11

Wszelkie spory rozstrzygane będą polubownie, a w ostateczności przez Sąd właściwy dla siedziby ZAMAWIAJĄCEGO.

§ 12

Wszystkie zmiany i uzupełnienia treści umowy wymagają dla swej ważności formy pisemnej w postaci aneksu, z zastrzeżeniem przepisu art. 144 ustawy z dnia 29 stycznia 2004 r. Prawo zamówień publicznych.

§ 13

Umowa sporządzona jest w dwóch jednobrzmiących egzemplarzach, po jednym dla każdej ze stron.

WYKONAWCA

ZAMAWIAJĄCY